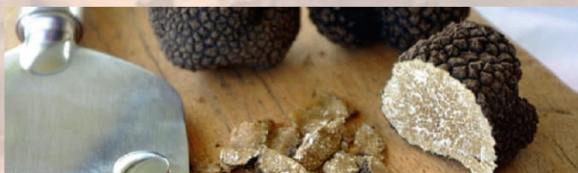


Durante tutto il periodo della sagra i seguenti ristoranti proporranno menù a base di tartufo:

Während der ganzen Ausstellung bieten die folgende Gastwirte Trüffelbasis Menus an:

During the festival the following restaurants will offer a truffle based menu:



RISTORANTE 'APOLLO XI'

Via Badiale 4. Gardola • Tel. +39 0365 1980422

RISTORANTE 'IL CALDERONE'

Via Trento 1. Gardola • Tel. +39 0365 73080

RISTORANTE 'IL CAMINO'

Via Don Bosco 37. Olzano • Tel. +39 0365 760030

RISTORANTE 'IL CASTELLO'

Via Castello 16. Gardola • Tel. +39 0365 73041

RISTORANTE 'AL LAMBIC'

Via San Zenone 1. Prabione • Tel. +39 0365 73402

RISTORANTE 'AL NATURALE'

Via di Narò. Olzano • Tel. +39 0365 1980424

OSTERIA 'LA MINIERA'

Via Chiesa 9a. Gardola • Tel. +39 0365 760225

RISTORANTE 'AL POGGIO'

Via Gramsci 3. Piovere • Tel. +39 0365 760176

RISTORANTE 'LA ROTONDA'

Via Provinciale 10. Gardola • Tel. +39 0365 760066

RISTORANTE 'RUCULÌ'

Via Provinciale 9. Oldesio • Tel. +39 0365 761009

RISTORANTE 'AL TERRAZZO'

Via Piletta 5. Oldesio • Tel. +39 0365 760230

RISTORANTE 'AL TORCHIO'

Via Europa 1. Gardola • Tel. +39 0365 760296

20° Sagra del Tartufo • Tignale, Lago di Garda

Scoprire e conoscere l'inaspettato "tesoro" di queste terre. Degustazione e acquisto di Tartufi, prodotti tipici, "Temporary Restaurant", escursioni alla ricerca del Tartufo, musica e cultura. Nella sagra sono presenti stand dove degustare e comprare specialità tipiche direttamente dal produttore.

20. Trüffel fest • Tignale, Gardasee

Entdecken Sie diesen unvermuteten "Schatz" dieser Gegend. Verkostung und Erwerb von Trüffeln und typischen Produkten, "Temporary Restaurant", geführte Wanderung auf der Suche nach Trüffeln, Musik und Kultur. Während des Festes können Sie an den Ständen typische Produkte der hiesigen Gegend kosten und erwerben.

20th Truffle Festival • Tignale, Lake Garda

Discover the unexpected treasures of this land. Truffles tasting and purchase, typical products, the "Temporary Restaurant", Truffle hunting excursions, music and culture. During the festival you will find stands where you can taste and buy typical local products directly from the producer.



BIBLIOTECA
DI TIGNALE



INFO: Ufficio Unico del Turismo di Tignale
Via Europa 7 - 25080 TIGNALE (BS) Tel. +39 0365 73354
www.tignale.org - info@tignale.org

20° Sagra del Tartufo

Ausstellung von Trüffeln
Truffle Festival 2018

Tignale (BS) - Lago di Garda
Piazzale delle Ginestre - Gardola

28/29/30 | 06/07
SETTEMBRE | OTTOBRE

MOSTRA MERCATO DEL TARTUFO

(VENERDÌ): CENA - SABATO: PRANZO E CENA - DOMENICA: PRANZO)

con possibilità di acquistare e degustare prodotti tipici, locali e biologici.
All'interno della sagra il ristorante "RIS-TUFO" propone piatti a base di tartufo.

AUSSTELLUNG TRÜFFELN MARKT

(FREITAG: ABENDESSEN - SAMSTAG: MITTAGESSEN UND ABENDESSEN - SONNTAG: MITTAGESSEN)

mit der Möglichkeit, typische, lokale, biologische Produkte zu kaufen und zu kosten. Innerhalb der Ausstellung bietet das Restaurant "RIS-TUFO" Trüffelbasis Gerichte an.

TRUFFLE MARKET EXHIBITON

(FRIDAY: DINNER - SATURDAY: LUNCH AND DINNER - SUNDAY: LUNCH)

with the chance to buy and taste typical, local and biological products.
During the festival the restaurant "Ris-tufo" will offer to the public a truffle based menu

Programma

VENERDÌ 28
SETTEMBRE

- **14.00 - 20.30** Apertura stand: durante la Sagra è possibile degustare prodotti tipici presso gli stand dei produttori locali
- **18.30 - 20.30** Apertura del Temporary Restaurant "RIS-TUFO" con menù a base di tartufo
- **19.00** Musica leggera dal vivo

SABATO 29
SETTEMBRE

- **10.30 - 20.30** Apertura stand
- **10.45** Visita guidata del centro storico di Tignale ed aperitivo in piazza
- **12.00 - 15.30** Apertura del Temporary Restaurant "RIS-TUFO" con menù a base di tartufo
- **18.30 - 20.30** Apertura del Temporary Restaurant "RIS-TUFO" con menù a base di tartufo
- **19.00** Musica leggera dal vivo

DOMENICA 30
SETTEMBRE

- **10.00** Passeggiata del Tartufo
- **10.30 - 20.30** Apertura stand
- **12.00 - 15.30** Apertura del Temporary Restaurant "RIS-TUFO" con menù a base di tartufo
- **16.00** "Tignale Summer Festival"
Scuola d'assaggio: impariamo a conoscere e degustare i vini del Garda

SABATO 6
OTTOBRE

- **10.30** Conferenza sul tartufo "Il Tartufo e la Tartuficoltura nel Parco Alto Garda Bresciano: 25 anni di esperienza"
- **10.30 - 20.30** Apertura stand
- **12.00 - 15.30** Apertura del Temporary Restaurant "RIS-TUFO" con menù a base di tartufo
- **14.00** Gara cani da tartufo
- **18.30 - 20.30** Apertura del Temporary Restaurant "RIS-TUFO" con menù a base di tartufo
- **19.00** Musica leggera dal vivo

DOMENICA 7
OTTOBRE

- **10.00** Passeggiata del Tartufo
- **10.30 - 20.30** Apertura stand
- **12.00 - 15.30** Apertura del Temporary Restaurant "RIS-TUFO" con menù a base di tartufo
- **16.00** "Tignale Summer Festival"
Scuola d'assaggio: degustiamo l'olio extravergine di oliva del Garda - Garda D.O.P
- **17.00** Concerto del coro "Montecastello"
- **19.00** Chiusura sagra in Via Roma con musica dal vivo e aperitivo

Programm

FREITAG 28.
SEPTEMBER

- **14.00 - 20.30** Standöffnung: Während des Festivals ist es möglich, typische Produkte an den Ständen der lokalen Produzenten zu probieren
- **18.30 - 20.30** Eröffnung des Temporary Restaurant "RIS-TUFO" mit Trüffelmenü
- **19.00** Live-Musik

SAMSTAG 29.
SEPTEMBER

- **10.30 - 20.30** Standöffnung
- **10.45** Geführte Besichtigung des historischen Zentrums von Tignale und Aperitif am Platz
- **12.00 - 15.00** Eröffnung des Temporary Restaurant "RIS-TUFO" mit Trüffelmenü
- **18.30 - 20.30** Eröffnung des Temporary Restaurant "RIS-TUFO" mit Trüffelmenü
- **19.00** Live-Musik

SONNTAG 30.
SEPTEMBER

- **10.00:** Wanderung mit dem Truffelsucher
- **10.30 - 20.30** Standöffnung
- **12.00 - 15.30** Eröffnung des Temporary Restaurant "RIS-TUFO" mit Trüffelmenü
- **16.00** "Tignale Sommerfest"
Verkostungsschule: wir lernen die Weine von Garda kennen und kosten

SAMSTAG 6.
OKTOBER

- **10.30** Trüffel- Konferenz "Il Tartufo e la Tartuficoltura nel Parco Alto Garda Bresciano: 25 anni di esperienza" (ITA)
- **10.30 - 20.30** Standöffnung
- **12.00 - 15.30** Eröffnung des Temporary Restaurant "RIS-TUFO" mit Trüffelmenü
- **14.00** Wettkampf der Trüffelhunde
- **18.30 - 20.30** Eröffnung des Temporary Restaurant "RIS-TUFO" mit Trüffelmenü
- **19.00** Live-Musik

SONNTAG 7.
OKTOBER

- **10.00** Wanderung mit dem Truffelsucher
- **10.30 - 20.30** Standöffnung
- **12.00 - 15.30** Eröffnung des Temporary Restaurant "RIS-TUFO" mit Trüffelmenü
- **16.00** "Tignale Sommerfest"
Verkostungsschule: wir kosten das extra native Olivenöl von Garda - Garda D.O.P
- **17.00** Konzert des Gebirgsschors "Montecastello"
- **19.00** Sagra schließung in Via Roma mit Live-Musik und Aperitif

Programme

FRIDAY 28th
SEPTEMBER

- **2.00 pm - 8.30 pm** Stand opening: during the festival it is possible to taste typical products at the stands of local producers
- **6.30 pm - 8.30 pm** Opening of the Temporary Restaurant "RIS-TUFO" with a truffle-based menu
- **7.00 pm** Live music

SATURDAY 29th
SEPTEMBER

- **10.30 am - 8.30 pm** Stand opening
- **10.45 am** Guided visit of Tignale historical centre followed by aperitif in the main square
- **12.00 pm - 3.30 pm** Opening of the Temporary Restaurant "RIS-TUFO" with a truffle-based menu
- **6.30 pm - 8.30 pm** Opening of the Temporary Restaurant "RIS-TUFO" with a truffle-based menu
- **7.00 pm** Live music

SUNDAY 30th
SEPTEMBER

- **2.00 pm - 8.30 pm** Stand opening
- **10.00 am** Tartufo Walk
- **12.00 pm - 3.30 pm** Opening of the Temporary Restaurant "RIS-TUFO" with a truffle-based menu
- **4.00 pm** "Tignale Summer Festival"
Wine tasting school, we learn to know and taste the wines of Garda

SATURDAY 6th
OCTOBER

- **10.30 am** Conference on truffles "Il Tartufo e la Tartuficoltura nel Parco Alto Garda Bresciano: 25 anni di esperienza" (ITA)
- **10.30 am - 8.30 pm** Stand opening
- **12.00 pm - 3.30 pm** Opening of the Temporary Restaurant "RIS-TUFO" with a truffle-based menu
- **2.00 pm** Truffle Dogs competition
- **6.30 pm - 8.30 pm** Opening of the Temporary Restaurant "RIS-TUFO" with a truffle-based menu
- **7.00 pm** Live music

SUNDAY 7th
OCTOBER

- **10.30 am - 8.30 pm** Stand opening
- **10.00 am** Tartufo Walk
- **12.00 pm - 3.30 pm** Opening of the Temporary Restaurant "RIS-TUFO" with a truffle-based menu
- **4.00 pm** "Tignale Summer Festival"
Oil tasting school: we taste the extra-virgin olive oil of Garda -Garda D.O.P
- **5.00 pm** Concert of the "Montecastello" choir
- **7.00 pm** Sagra Closure in Via Roma with Live Music and aperitif